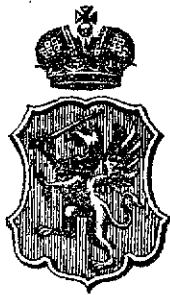


ЛИФЛЯНДСКІЯ ГУБЕРНСКІЯ ВѢДОМОСТИ.

Годъ XXX.

Лифляндскія Губернскія Вѣдомости выходятъ 3 раза въ недѣлю:
по Понедѣльникамъ, Средамъ и Пятницамъ.
Цена на годовое изданіе . . . 3 руб.
Съ пересылкою по почтѣ . . . 5 „
Съ доставкою на домъ . . . 4 „
Подписки принимаются въ Редакціи сихъ Вѣдомостей въ замѣнъ.

Die Estl. Gouv.-Ztg. erscheint wöchentlich 3 Mal: am Montag, Mittwoch u. Freitag.
Der Abonnementspreis beträgt . . . 3 Rbl.
Mit Uebersendung per Post . . . 5 „
Mit Uebersendung ins Haus . . . 4 „
Bestellungen werden in der Redaction dieses Blattes im Schloß entgegengenommen.



Частныя объявленія для напечатанія принимаются въ Лифляндской Губернской Типографіи ежедневно, за исключеніемъ воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 7 часовъ утра до 7 часовъ по полудню.
Плата за частныя объявленія:
на строку въ одинъ столбецъ 8 коп.
на строку въ два столбца 16 „

Privat-Annoncen werden in der Gouvernements-Typographie täglich, mit Ausnahme der Sonn- und hohen Festtage, von 7 Uhr Morgens bis 7 Uhr Abends entgegengenommen.
Der Preis für Privat-Inserate beträgt:
für die einfache Zeile 8 Kop.
für die doppelte Zeile 16 „

Livländische Gouvernements-Zeitung.

XXX. Jahrgang.

№ 11.

Пятница 29. Января. — Freitag 29 Januar.

1882.

Официальная Часть.

Officieller Theil.

Мѣстный Отдѣлъ.

Locale Abtheilung.

№ 7. Указъ Правительствующаго Сената отъ 29. Декабря 1881 г. за № 45587, коимъ объявляется Именной Его Императорскаго Величества Высочайшій указъ, данный Правительствующему Сенату, въ Гатчинѣ, въ 8. день Декабря 1881 года, за Собственноручнымъ Его Величества подписаніемъ и въ которомъ изображено: „Билеты государственнаго казначейства СХСХVI, СХСХVII, СХСХVIII и СХСХIX разрядовъ, выпущенные въ 1874 г. по указу, данному Правительствующему Сенату 21. Октября 1873 г., подлежатъ погашенію въ 1882 году. Положеніемъ о сихъ билетахъ (п. 5) Правительство предоставило себѣ, тѣ билеты, которые въ продолженіи восьми лѣтъ не поступаютъ въ казенные платежи, обмѣнять на новые, если то признано будетъ полезнымъ по ходу денежныхъ оборотовъ. Вслѣдствіе сего, согласно съ представленіемъ Управляющаго Министерствомъ Финансовъ, въ Государственномъ Совѣтѣ разсмотрѣннымъ, повѣляемъ: въ обмѣнъ СХСХVI, СХСХVII, СХСХVIII и СХСХIX серий билетовъ государственнаго казначейства выпустить новые четыре разряда таковыхъ билетовъ ССЛXVIII, ССЛXIX, ССЛXX и ССЛXXI, въ три милліона рублей каждый, всего на двѣнадцать милліоновъ рублей, на основаніи прилагаемаго положенія, съ назначеніемъ срока теченія процентовъ: по ССЛXVIII съ 1. Апрѣля, по ССЛXIX съ 1. Октября и по ССЛXX и ССЛXXI съ 1. Ноября 1882 года. Правительствующій Сенатъ имѣетъ съ приведеніемъ сего въ исполненіе сдѣлать надлежащее распоряженіе“.

Съ приложеніемъ положенія о новыхъ четырехъ разрядахъ (серіяхъ) билетовъ государственнаго казначейства, отъ ССЛXVIII до ССЛXXI включительно.

По 1. Департаменту отъ 29. Декабря 1881 г. № 45587.

На подлинникъ Собственною Его Императорскаго Величества рукою написано:
Въ Гатчинѣ, 8. Декабря 1881 года. „Быть по сему“.

Положеніе

о новыхъ четырехъ разрядахъ (серіяхъ) билетовъ государственнаго казначейства, отъ ССЛXVIII до ССЛXXI включительно.

- 1) Разряды сіи, въ три милліона рублей серебромъ каждый, выпускаются срокомъ на восемь лѣтъ.
- 2) Достоинство сихъ билетовъ опредѣляется, по прежнему, въ 50 р., а количество процентовъ по $4\frac{32}{100}$ въ годъ, или по 18 в. въ мѣсяцъ.
- 3) Форма и подпись билетовъ остаются тѣ же, какъ и билетовъ предшественнаго выпуска.
- 4) Билеты сіи выдаются и принимаются казною, по прежнему, во всѣхъ платежахъ.
- 5) Погашеніе билетовъ новыхъ разрядовъ имѣетъ быть произведено втеченіи восьми лѣтъ, по усмотрѣнію Правительства, которое предоставляетъ себѣ всѣ билеты обмѣнять на новые, если то признано будетъ полезнымъ по ходу денежныхъ оборотовъ.
- 6) Теченіе процентовъ по билетамъ назначается: по ССЛXVIII разряду съ 1. Апрѣля, по ССЛXIX съ 1. Октября и по ССЛXX и ССЛXXI съ 1. Ноября 1882 г. Сроки сіи означаются особыми штемпелями на оборотѣ билета прописью.
- 7) Платежъ процентовъ производится въ главномъ, губернскихъ, областныхъ и уѣздныхъ казначействахъ предъявителямъ купоновъ отъ сихъ билетовъ, при чемъ для полученія процентовъ изъ уѣздныхъ казначействъ на сумму свыше трехсотъ рублей казначейства должны быть извѣщены о семъ владѣльцами купоновъ за мѣсяцъ до наступленія срока.
- 8) Проценты выдаются за полные истекшіе годы.
- 9) Зачеты процентовъ производятся слѣдующимъ образомъ: а) между частными людьми порядокъ зачета предоставляется взаимному соглашенію; б) при платежахъ билетами въ казначейства, проценты, для облегченія расчетовъ, зачитываются только за полные прошедшіе мѣсяцы, а за текущій мѣсяцъ въ счетъ не принимаются. На семъ основаніи производятся зачеты и при платежахъ билетами изъ казначейства частнымъ лицамъ и казеннымъ мѣстамъ, а сіи послѣдніе дѣлаютъ зачеты тѣмъ же порядкомъ; в) относительно расчетовъ между государственными казначействами и казенными мѣстами о процентахъ, которые со времени поступленія до дѣйствительнаго израсходованія суммъ могутъ обратиться въ ихъ пользу, наблюдается существующій нынѣ порядокъ.

№ 7. Указъ Сина Гинс Диригиренден Сенатс, демителст дер Наментлиге Алерхббшсте Беселх Селнер Кайсерлихен Мајестат публицирт wird, welcher am 8. December 1881 zu Gatschina unter Eigenhändiger Unterschrift Seiner Majestät dem Dirigirenden Senat ertheilt worden ist und in welchem es heisst: „Die Reichsschatzbillete der CXCVI, CXCVII, CXCVIII und CXCVIX Serie, welche im Jahre 1874, gemäß dem dem Dirigirenden Senat am 21. October 1873 ertheilten Ufase emittirt worden sind, unterliegen im Jahre 1882 der Tilgung. Nach dem Reglement über diese Billete (Pkt. 5) hat die Staatsregierung es sich vorbehalten, diejenigen Billete, welche im Laufe von acht Jahren nicht für Kronszahlungen eingehen, gegen neue umzutauschen, wenn solches nach dem Gange der Geldoperationen für nützlich erachtet werden sollte. In Folge dessen befehlen Wir, in Uebereinstimmung mit der im Reichsrathe beprüften Vorstellung des Verwesers des Finanzministeriums: im Umtausch gegen die CXCVI, CXCVII, CXCVIII und CXCVIX Serie der Reichsschatzbillete neue vier Serien solcher Billete zu emittiren und zwar die CCLXVIII, CCLXIX, CCLXX und CCLXXI, eine jede im Betrage von drei Millionen Rubel, im Ganzen für zwölf Millionen Rubel, auf Grundlage des beigefügten Reglements und mit Festsetzung des Termins für den Rentenlauf für die CCLXVIII Serie — vom 1. April, für die CCLXIX Serie — vom 1. October und für die CCLXX und CCLXXI Serie — vom 1. November 1882 ab. Der Dirigirende Senat hat zur Ausführung dessen, die erforderliche Anordnung zu treffen“.

Betreffend das Reglement über vier neue Serien von Reichsschatzbillets von der CCLXVIII bis zur CCLXXI inclusive.

Aus dem 1. Departement vom 29. December 1881 Nr. 45587.

Auf dem Original steht von Seiner Kaiserlichen Majestät Eigener Hand geschrieben:
Gatschina, den 8. December 1881.

„Dem sei also“.

Reglement

über die vier neuen Serien von Reichsschatzbillets von der CCLXVIII bis zur CCLXXI inclusive.

- 1) Diese Serien, eine jede zu drei Millionen Rubel Silber, werden auf acht Jahre emittirt.
- 2) Der Werth dieser Billete ist wie früher auf 50 Rbl. bestimmt und die GröÙe der Renten auf $4\frac{32}{100}$ jährlich, oder 18 Kop. monatlich.
- 3) Form und Unterschrift dieser Billete bleiben dieselben, wie bei den Billetsen der vorhergegangenen Emission.
- 4) Diese Billete werden wie bisher von der Kronscasse bei allen Zahlungen sowohl ausgegeben als angenommen.
- 5) Die Tilgung der Billete der neuen Serien hat im Laufe von acht Jahren, nach Ermessen der Staatsregierung, stattzufinden, welche es sich vorbehält, alle Billete gegen neue umzutauschen, falls solches nach dem Gange der Geldoperationen für nützlich erachtet wird.
- 6) Der Rentenlauf für die Billete wird festgesetzt: für die CCLXVIII Serie — vom 1. April, für die CCLXIX Serie — vom 1. October und für die CCLXX und CCLXXI Serie — vom 1. November 1882 ab. Diese Termine werden durch besondere Stempel auf der Rückseite des Billets mit Buchstaben angezeigt.
- 7) Die Renten werden in der Hauptrente und den Gouvernements-, Provinzial- und Kreisrenten den Vorzeigern der Coupons dieser Billete ausgezahlt, wobei zum Empfang der Renten aus den Kreisrenten im Betrage von mehr als dreihundert Rubeln, die Renten von den Besitzern der Coupons einen Monat vor dem Zahlungstermin davon benachrichtigt werden müssen.
- 8) Die Renten werden für volle abgelaufene Jahre ausgezahlt.
- 9) Die Berechnung der Renten geschieht auf folgende Weise: а) unter Privatpersonen ist diese Berechnungsweise dem gegenseitigen Uebereinkommen überlassen; б) bei Zahlungen, die in Billetsen an die Rentieren geleistet werden, sind, bei leichteren Rechnung wegen, die Renten nur für volle verlossene Monate zu berechnen; der laufende Monat wird nicht in Rechnung gebracht. Auf derselben Grundlage wird auch die Berechnung bei Zahlungen in Billetsen, welche Seitens der Rentieren an Privatpersonen und Kronsbeförden stattfinden, bewerkstelligt und machen die letzteren die Berechnung in derselben Ordnung; в) hinsichtlich der Berechnung des Reichsschatzes mit den Kronsbeförden wegen der Renten, welche von der Zeit des Einganges bis zur wirklichen Veranlagung der Summen ihnen zustehen können, ist die gegenwärtig bestehende Ordnung zu beobachten.

10) Билеты принимаются к платежу в казначействах в тех только случаях, когда они имеют при себе все купоны, сроки оплаты которых еще не наступили и когда платимая сумма не меньше суммы билета с паросими процентами, ибо казначейства, для избежания сбивчивых счетов, ни в какие сдачи и разницы по билетам входить не должны.

Подписал: Председатель государственного Совета: Михаилъ.

Ливонскимъ Губернаторомъ утвержденъ 25. Января с. г. въ должности по выборамъ: Венденскій городской голова Траппедахъ въ той же должности на второе четырехлѣтіе. № 853.

Вотъ Ливонскій Губернаторъ въ ам 25. Января с. г. въ должности по выборамъ: Венденскій городской голова Траппедахъ въ той же должности на второе четырехлѣтіе. № 853.

Господиномъ управляющимъ акцизными сборами Ливонской губернии назначенъ младшій полиційскій надзиратель 4. округа Ливонскаго Акцизнаго Управленія, губерніскій секретарь Бегалель фонъ Адлерскронъ, старшимъ помощникомъ надзирателя того же округа съ 1. Февраля с. г. № 119.

Вотъ Губернаторъ Ливонскій въ должности по выборамъ: Венденскій городской голова Траппедахъ въ той же должности на второе четырехлѣтіе. № 853.

Распоряженіемъ начальника Рижскаго телеграфнаго округа, состоявшимся 16. сего Января, назначившій телеграфную службу логанъ Лемонъ опредѣленъ на службу телеграфистомъ 4. разряда ниспаго округа по вольному найму съ назначеніемъ въ штатъ Рижской телеграфной станціи съ 16. Января сего года. № 475.

Опредѣленіи Дерптской городской Думы отъ 11. Января 1882 г. (Печатаются на основаніи ст. 68 Городоваго Положенія.)

1) Предложеніе городской Управы представить уставъ Ливонскаго городского ипотечнаго общества высшему начальству на утвержденіе.

Опредѣлили: просить Управу исходатайствовать, гдѣ слѣдуетъ, утвержденіе означеннаго устава.

2) Предложеніе городской Управы опредѣлить размѣръ процентнаго сбора съ недвижимостей въ пользу города за текущій годъ.

Опредѣлили: взимать въ текущемъ году въ пользу города сборъ съ недвижимостей въ количествѣ 7,5 процентовъ по стоимости чистаго дохода съ недвижимостей.

3) Сообщеніе городского головы о сдѣланныхъ измѣненіяхъ въ городскомъ счетоводствѣ.

Опредѣлили: одобрить предложенныя измѣненія.

4) Предложеніе городской Управы о приобритіи пожарной трубы для хутора Преды.

Опредѣлили: разрѣшить для этой цѣли 75 руб.

5) Предложеніе городской Управы объ освобожденіи пращенинаго заведенія отъ платежа сбора съ недвижимостей въ пользу города за истекшій годъ.

Опредѣлили: отказать.

6) Предложеніе городской Управы объ увеличеніи жалованья бухгалтера газоваго завода.

Опредѣлили: жалованье бухгалтера газоваго завода повысить съ 300 р. на 500 руб. № 645.

Вѣдѣнія Дерптской городской Думы отъ 11. Января 1882 г. (Вѣдѣнія на основаніи ст. 68 Городоваго Положенія.)

1) Antrag des Stadtraths, die Statuten des Liviländischen Stadt-Hypotheken-Vereins höheren Orts zur Bestätigung vorzustellen.

Beschlossen: Das Stadtrath zu ersuchen, die Bestätigung der bezeichneten Statuten von wein gehörig, zu erwirken.

2) Antrag des Stadtraths, den Procentfuß der städtischen Immobiliensteuer für das laufende Jahr festzustellen.

Beschlossen: Die städtische Immobiliensteuer im laufenden Jahre im Be-

trage von 7,5 Procent vom reinen Nebenwerth der Häuser zu erheben.

3) Mittheilung des Stadthaupt über die in der städtischen Buchhaltung getroffenen Veränderungen.

Beschlossen: Die vorgeschlagenen Veränderungen zu genehmigen.

4) Antrag des Stadtraths wegen Beschaffung einer Feuerpritze für die Hoflage Preetz.

Beschlossen: Zu dem in Rede stehenden Zwecke die Summe von 75 Rbl. zu bewilligen.

5) Antrag des Stadtraths wegen Erlaß der von der Waschanstalt für das verfloßene Jahr zu entrichtenden städtischen Immobiliensteuer.

Beschlossen: Abgeschlossen zu befehlen.

6) Antrag des Stadtraths, betreffend Erhöhung des Gehalts des Buchhalters der Waschanstalt.

Beschlossen: Das Gehalt des Buchhalters der Waschanstalt von 300 Rbl. auf 500 Rbl. zu erhöhen. Nr. 645.

Опредѣленіи Вольмарской городской Думы отъ 16. Января 1882 г. (Печатаются на основаніи ст. 68 Городоваго Положенія.)

1) Объ отказѣ въ учрежденіи изъ числа членовъ ремесленныхъ цеховъ комиссіи съ цѣлью изысканія средствъ, могущихъ способствовать улучшенію ремесла.

2) Определено оставить на время вакантными должности членовъ училищной коллегіи изъ числа гласныхъ.

3) Определено вторично представить училищной коллегіи на обсужденіе вопросъ о замѣнѣ занимаемаго нынѣ начальнымъ училищемъ для мальчиковъ помещенія другимъ.

Вѣдѣнія Вольмарской Stadtverordneten Versammlung vom 16. Januar 1882. (Werden gedruckt in Grundlage des Art. 68 der Städte-Ordnung.)

Ad 1 der Tagesordnung, betreffend die Ablehnung der Wahl einer Commission von Seiten der Handwerksämter behufs Berathung über die Mittel zur Hebung des Handwerkes.

Ad 2 der Tagesordnung, betreffend die interimistische Nichtbefetzung der Aemter der städtischen Vertreter beim Schulcollegium.

Ad 3 der Tagesordnung, betreffend die nochmalige Ueberweisung der Frage eines eventuellen Lokalwechsels für die städtische Knaben-Elementarschule, zur abermaligen Berathung an das Schulcollegium. Nr. 848.

Господиномъ Ливонскимъ Губернаторомъ разрѣшено Густаву Розенландеру устройство фабрики для приготвленія пудры, мыловарнаго и клекарнаго завода съ употребленіемъ паровыхъ машинъ на имѣніи Лобенштейнъ. № 310.

Вотъ Губернаторъ Ливонскій въ должности по выборамъ: Венденскій городской голова Траппедахъ въ той же должности на второе четырехлѣтіе. № 853.

Вѣдѣнія С.-Петербургскаго окружнаго суда Ливонскаго Губернскаго Управленія сямъ поручаетъ всѣмъ полиційскимъ мѣстамъ Ливонской губерніи розыскать и объявить въ неоформленныхъ кражахъ крестьянина Ливонской губерніи, Нероскаго уѣзда, Мойзекацкаго общества Петра Авдѣева Торка, примѣны котораго слѣдующія: 21 года, роста средняго, бороды и усъ не имѣетъ, волосы на головѣ рыжеватые, и въ случаѣ отысканія уяздомать означенный судъ, имущество

же его, какое окажется, немедленно отослать въ С.-Петербургское Окружное Управленіе. № 208. 1

Вотъ Губернаторъ Ливонскій въ должности по выборамъ: Венденскій городской голова Траппедахъ въ той же должности на второе четырехлѣтіе. № 853.

10) Die Bilete werden als Zahlung in den Rentien nur in dem Falle angenommen, wenn bei ihnen alle Coupons, deren Zahlungstermin noch nicht eingetreten ist, vorhanden sind und wenn die zu zahlende Summe nicht weniger ausmacht, als der Betrag des Bilets mit dem Rentenanzwuchs, denn um verwirrende Rechnungen zu vermeiden, haben die Rentien sich auf kein Ausgeben auf die Bilete und kein Umwechseln einzulassen.

Unterzeichnet: Vorfisger des Reichsraths Michail.

же его, какое окажется, немедленно отослать въ С.-Петербургское Окружное Управленіе. № 208. 1

Вотъ Губернаторъ Ливонскій въ должности по выборамъ: Венденскій городской голова Траппедахъ въ той же должности на второе четырехлѣтіе. № 853.

Вѣдѣнія Харьковского Губернскаго Правленія, Ливонскаго Губернскаго Управленія сямъ поручаетъ всѣмъ полиційскимъ мѣстамъ Ливонской губерніи розыскать и объявить въ неоформленныхъ кражахъ крестьянина Новокатеринославскаго селскаго общества, Кулянскаго уѣзда, Ивана Анальева Вѣду, и въ случаѣ отысканія довести сему Губернскому Управленію. Названный Вѣду, подлежащій высылкѣ въ Сибирь на водвореніе, согласно приговору общества, примѣны его слѣдующія: 28 лѣтъ отъ роду, ростъ 2 арш. 6 верш., волосы русые, глаза каріе, носъ, ротъ и подбородокъ умѣренные, лицо чистое. № 240. 1

Вотъ Губернаторъ Ливонскій въ должности по выборамъ: Венденскій городской голова Траппедахъ въ той же должности на второе четырехлѣтіе. № 853.

Вотъ Губернаторъ Ливонскій въ должности по выборамъ: Венденскій городской голова Траппедахъ въ той же должности на второе четырехлѣтіе. № 853.

Вотъ Губернаторъ Ливонскій въ должности по выборамъ: Венденскій городской голова Траппедахъ въ той же должности на второе четырехлѣтіе. № 853.

Вотъ Губернаторъ Ливонскій въ должности по выборамъ: Венденскій городской голова Траппедахъ въ той же должности на второе четырехлѣтіе. № 853.

Вотъ Губернаторъ Ливонскій въ должности по выборамъ: Венденскій городской голова Траппедахъ въ той же должности на второе четырехлѣтіе. № 853.

Вотъ Губернаторъ Ливонскій въ должности по выборамъ: Венденскій городской голова Траппедахъ въ той же должности на второе четырехлѣтіе. № 853.

Вотъ Губернаторъ Ливонскій въ должности по выборамъ: Венденскій городской голова Траппедахъ въ той же должности на второе четырехлѣтіе. № 853.

Вотъ Губернаторъ Ливонскій въ должности по выборамъ: Венденскій городской голова Траппедахъ въ той же должности на второе четырехлѣтіе. № 853.

Вотъ Губернаторъ Ливонскій въ должности по выборамъ: Венденскій городской голова Траппедахъ въ той же должности на второе четырехлѣтіе. № 853.

Вотъ Губернаторъ Ливонскій въ должности по выборамъ: Венденскій городской голова Траппедахъ въ той же должности на второе четырехлѣтіе. № 853.

Вотъ Губернаторъ Ливонскій въ должности по выборамъ: Венденскій городской голова Траппедахъ въ той же должности на второе четырехлѣтіе. № 853.

Вотъ Губернаторъ Ливонскій въ должности по выборамъ: Венденскій городской голова Траппедахъ въ той же должности на второе четырехлѣтіе. № 853.

Вотъ Губернаторъ Ливонскій въ должности по выборамъ: Венденскій городской голова Траппедахъ въ той же должности на второе четырехлѣтіе. № 853.

Вотъ Губернаторъ Ливонскій въ должности по выборамъ: Венденскій городской голова Траппедахъ въ той же должности на второе четырехлѣтіе. № 853.

Вотъ Губернаторъ Ливонскій въ должности по выборамъ: Венденскій городской голова Траппедахъ въ той же должности на второе четырехлѣтіе. № 853.

Вотъ Губернаторъ Ливонскій въ должности по выборамъ: Венденскій городской голова Траппедахъ въ той же должности на второе четырехлѣтіе. № 853.

Вотъ Губернаторъ Ливонскій въ должности по выборамъ: Венденскій городской голова Траппедахъ въ той же должности на второе четырехлѣтіе. № 853.

Theophil Karlow Sabowsky Nachforschungen anstellen und denselben im Ermittlungsfalle an den Riga'schen Kreis-Justizamt auszusenden.

Das Signalement des Sabowsky ist folgendes: er ist 47 Jahre alt, 2 Wsch. 4 1/2 Wsch. groß, hat blondes Haar, ebensolche Augenbrauen, einen ebensolchen Schnurrbart, rasirt seinen Bart, hat graue Augen, eine gerade Nase, einen gewöhnlichen Mund, ein spitzes Kinn, ein glattes Gesicht, eine nicht große Stirn und spricht polnisch und russisch.

Nr. 274. 2

Вследствие рапорта Рижского Магистрата Лифляндское Губернское Управление сямъ поручаетъ всемъ полицескимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи розыскать розыскъ отъсуда-наго рядового Христофа Шмуде, который имѣетъ въ настоящее время 34 года отъ роду и въ случаѣ отысканія доставить его въ упомянутой Магистратъ.

№ 286.

Изъ Folge Berichts des Riga'schen Magistrats wird von der Livländischen Gouvernements-Verwaltung sämtlichen Polizeibehörden Livlands hierdurch aufgetragen, nach dem gegenwärtig 34 Jahre alten beurlaubten Soldaten Christoph Schmudse Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittlungsfalle vor den Riga'schen Rath zu stellen.

Nr. 286.

Вследствие отношения Воронежского Губернского Правления Лифляндское Губернское Управление всѣ равныя мѣста просить, а подчиненнымъ предписывать розыскывать имѣнія Валуевского купца Семена Тимофеева Добычина и въ случаѣ отысканія учредить надъ онымъ опеку, и наблюдать за тѣмъ, чтобы всѣ мѣста и лица, имѣющія право совершать обязательные разнаго рода акты, не совершали таковыхъ отъ имени Добычина.

№ 288. 3

Изъ Folge einer Requisition der Woroneschischen Gouvernements-Regierung werden von der Livländischen Gouvernements-Verwaltung alle gleichstehenden Behörden ersucht, alle untergeordneten aber beauftragt, nach dem Vermögen des Walewischen Kaufmanns Semen Timofejew Dobitschin Nachforschungen anzustellen und im Ermittlungsfalle dasselbe unter Vormundschaft zu stellen, sowie darauf zu sehen, daß im Namen des Dobitschin keine gerichtlichen Acte vollzogen werden.

Nr. 288. 3

Вследствие рапорта Рижского Ландгерихта Лифляндское Губернское Управление сямъ поручаетъ всемъ полицескимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи розыскывать Бергсгофскаго крестьянина Вертула Кальвинга, который имѣетъ отъ роду 20 лѣтъ, и въ случаѣ отысканія явиться его по этапу въ упомянутый Ландгерихтъ.

Изъ Folge Berichts des Riga'schen Landgerichts wird von der Livländischen Gouvernements-Verwaltung sämtlichen Polizeibehörden hierdurch aufgetragen, nach dem 20 Jahre alten Bergshoff'schen Bauern Bertul Kalning Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittlungsfalle an das Riga'sche Landgericht arretlich auszusenden.

Nr. 289. 3

Von der Riga'schen Kreis-Wehrpflicht-Commission wird hierdurch zur allgemeinen Kenntniß gebracht, daß nachbenannte beim Eintritt in den activen Dienst unterliegenden Personen sich zur Einberufung des Jahres 1881 nicht gestellt haben:

- 1 Peter Danilow Maximow, vom Flecken Schloß,
- 2 Karl, Krist' Sohn, Stöber, vom Flecken Schloß,
- 3 Jahn, Jacob's Sohn, Pihl, aus Kronskant Schloß,
- 4 Bertul, Martin's Sohn, Kalning, aus Bergshof,
- 5 Jahn, Andre's Sohn, Rihz, aus Ringmundshof,

6 Martin, Mikkel's Sohn, Ohso, aus Olav,

7 Jurre, Jurre's Sohn, Sallit, aus Rodenpois,

8 Peter, Dahwés Sohn, Vebing, aus Bersehof,

9 Martin, Andre's Sohn, Mikkelsohn, Rosenhusen.

In solcher Veranlassung werden alle Stadt und Landpolizeibehörden ersucht, nach den abgenannten Personen Nachforschungen anzustellen und dieselben im Ermittlungsfalle an das Riga'sche Ordnungsgewicht beaufs. Übergabe an diese Commission einsenden zu wollen.

Riga, den 23. Januar 1882.

Nr. 102. 2

Von der Riga'schen Polizeiverwaltung wird hierdurch bekannt gemacht, daß sämtliche Inhaber von Privatlastequipagen, welche nur für sich und nicht für Andere Güter, Waaren, Geräthschaften, Fabrikate und Producte, Materialien jeglicher Art, Straßenfahrzeu etc. transportieren, ihre Lastequipagen, gemäß der Vorschrift Sr. Excellenz des Livländischen Herrn Gouverneurs vom 17. October 1873 Nr. 7114 nunmehr mit dem Beginn dieses Jahres mit neuen, von der Riga'schen Polizei-Verwaltung zu ertheilenden Blechnummern, bei Einlieferung der alten, zu versehen haben, sowie, daß die Ertheilung der beregten Blechnummern im Laufe des Januar und des Februar Monats d. J. bei der Riga'schen Polizei-Verwaltung zur gewöhnlichen Sitzungszeit stattfinden wird und endlich, daß diejenigen, welche während der beregten Zeit es unterlassen haben, ihre Lastequipagen mit den vor-schriftsmäßigen Blechnummern zu versehen, den bestehenden Strafbestimmungen unterliegen werden.

Riga-Polizeiverwaltung, den 19. Januar 1882.

Nr. 1341. 1

Von dem Riga'schen Stadtwaisengerichte wird in Gemäßheit des Art. 38 des 3. Theils des Provinzialrechts der Ostseegouvernements hiermit zur öffentlichen Kenntniß gebracht, daß der verabschiedete Unteroffizier Julius Carl Weglin und die abgeschiedene Frau Adelheid Wilhelmine Schulz, geb. Wohl, welche beabsichtigen miteinander in die Ehe zu treten, einen Ehevertrag mit einander vereinbart und am 16. Januar c. zu Protocoll des Waisengerichts erklärt haben, inhielt dessen für ihre Ehe die zufolge Art. 79 l. c. die unter Ehegatten, welche für ihre Person der Stadtgerichtsbarkeit unterworfen sind, durch die Eheschließung begründete allgemeine Gütergemeinschaft nicht Platz greifen, sondern vielmehr ein jeder von ihnen in gesonderten Besitz seines Vermögens verbleiben soll.

Nr. 63. 1

Riga-Rathhaus, den 19. Januar 1882.

Von dem Kammerei-Gerichte der Kaiserlichen Stadt Riga werden, in Uebereinstimmung mit dem Allerhöchst bestätigten Reglement für die Ordnung bei Entfernung lasterhafter Weichseln aus den Gemeinden zufolge Gemeindeurtheile, die Riga'schen Haus- und Gemeindevorsteher desmittelft aufgefordert, zu der auf Montag den 1. Februar c., um 1 Uhr Nachmittags, anberaumten Gemeinde-Versammlung, beaufs. Beschlusfassung über die Wiederaufnahme einiger Oclabiten in die Gemeinde, im Locale des Kammerei-Gerichts sich einzufinden.

Nr. 175.

Riga, den 26. Januar 1882.

Von der Riga'schen Steuerverwaltung wird hierdurch bekannt gemacht, daß der Riga'sche Arbeiterrolldist Danila Stepanow in Anzeige gebracht hat, daß ihm der vom Riga'schen Rathe am 9. Februar 1881 sub Nr. 1191 ertheilte Placatpaß abhanden gekommen sei.

In Anlaß dessen werden sämtliche Polizeibehörden Livlands von dieser Steuerverwaltung ersucht, im Auffindungsfalle den erwähnten Placatpaß ihr einsenden zu wollen, mit dem etwaigen fälschlichen Producenten dieser Legiti-

mation aber nach Vorschrift der Gesetze zu verfahren.

Nr. 744. 2

Riga, den 21. Januar 1882.

Wenn folgende der Einberufung zur Ableistung der Militairpflicht unterliegenden Personen:

Andreas, Friedrich's Sohn, Chelius, Carl, Eduard's Sohn, Reibberg, Toma Jegorow Wedischew, Otto, Alexander's Sohn, Bachmann, Jahn, Martin's Sohn, Pihlag, Tennis, Jahn's Sohn, Dumpe, Jacob, Adam's Sohn, Behring, Jahn, Peter's Sohn, Behring, Richard, Carl's Sohn, Mehlner, Adolph, Adam's Sohn, Hingenberg, Benzel, Ischelowitz Kriger, Jacob, Carl's Sohn, Eihmann, Marx, Jahn's Sohn, Behring, Andrei, Constantin's Sohn, Ballod, Martin, Nide's Sohn, Kalning, Johann, Jacob's Sohn, Erhardt, Peter, Anz's Sohn, Ansd, Marx, Jahn's Sohn, Abholin, Carl, Simon's Sohn, Altin, Otto, Otto's Sohn, Karlson, Carl, Willum's Sohn, Kalnberg, sich bei der Einberufung im Jahre 1881 nicht gemeldet, werden die resp. Polizei-Autoritäten von der Wolmar'schen Kreis-Wehrpflicht-Commission ersucht, die etwa ermittelten Personen anzuweisen, sich bei der Wolmar'schen Kreis-Wehrpflicht-Commission unverzüglich zu melden, diese Commission aber über das Geschehene zu benachrichtigen.

Nr. 21. 3

Wolmar, Kreis-Wehrpflicht-Commission, den 20. Januar 1882.

Jaunas muishas pagasta teefa (Krimuldas draudse) zur scho sinamudara, la zur lomifar lungu Lwerenz ne talu no Stalbes Sila-troga, zur zekineekem atrastas mantas Jaunas muishas pagasta teefas glabafanā nodotat, tā:

3 jauni dšeltani homwilas lafati,
1 jauns leels wilans lafats,
3 pahras wihreechu sekas,
1 pahra apwalfatas pastalas,
10 Ķ rupa wila,
5 Ķ lapu tabaka,
2 1/2 Ķ zuktura,
1 ausu kulte,
1 mitlu kulte,
2 pamezi 2 puhr leeli maiši,
1 kufulists falbsakabmaise un 2 Ķ rupa maiše,
3 wezi sirga defsi,
un tabeži preekšejas mantas laudetajs toj usajinabis, wišweklais sekchu mehnechu lafā no parafstas deenas pee sinamas teefas ar waijafsigahm leezibahm famas mantas pret fludinafchann atlibdibu isamit gribht, jo pehz notezejuscha termina ar atradumu likumigi idarhtis tiks.

Jaunas muishas (Neuhof) pagasta teefa, 11. Januar 1882.

Nr. 4. 2

Прокламы. Proclama.

Von Einem Edlen Rathe der Kaiserlichen Stadt Dorpat werden alle diejenigen, welche an den Nachlaß des hiersebst verstorbenen Hausbesizers Nicolai Timofejew Moscharow unter irgend einem Rechtstitel begründete Ansprüche erheben zu können meinen, oder aber das Testament des gedachten N. T. Moscharow aufheben wollen, und mit solcher Aufhebung durchzubringen sich getrauen sollten, hiermit aufgefordert, sich binnen sechs Monaten a dato dieses Proclams, also spätestens am 13. Juli 1882 bei diesem Rathe zu melden und hiersebst ihre Ansprüche zu verlaubaren und zu begründen, auch die erforderlichen gerichtlichen Schritte zur Aufhebung des Testaments zu thun, bei der ausdrücklichen Verwarnung, daß nach Ablauf dieser Frist Niemand mehr in dieser Testaments- und Nachlaßsache mit irgend welchem Ansprüche gehört, sondern gänzlich abgewiesen werden soll, wonach sich also Jeder, den solches angeht, zu richten hat.

Nr. 49. 3

Dorpat-Rathhaus, am 13. Jan. 1882.

Торги. Torge.

Курляндская Казенная Палата приглашаетъ желающихъ принять на себя на утвержденныхъ для сего условияхъ, содержаніе, присмотръ и услуженіе Анненбургской паромной переправы чрезъ рѣку Аа на одинъ или на три года, считая съ 1. Февраля 1882 года, прибыть въ присутствіе сей Палаты въ назначенномъ для сего на 8. число Февраля 1882 года торгу и на 12. число того же мѣсяца переторжѣть, въ полдень, т. е. въ 12 часовъ, и изустно заявить свои предложенія, заранее представивъ въ Палату, при просбѣ, виды о своемъ званіи и требуемые залого на дѣйстви-руб. наличными деньгами или законными процентными бумагами кредитныхъ установлений; или же подать, или прислать въ Курляндскую Казенную Палату, но отнюдь не позже 12 часа полудня въ день торга, т. е. 8. Февраля 1882 г., записаннаго о своихъ предложеніяхъ объявленія, съ соблюденіемъ при этомъ правилъ, установленныхъ ст. 1907 до 1913 Св. Зак. Гражд. т. X. ч. I. изд. 1857 года. При чемъ объявляется: что условия торговъ могутъ желающими быть разсматриваемы въ канцеляріи Казенной Палаты въ присутственные дни и часы и что по заключеніи переторжкія низація новыя предложенія отъ желающихъ приняты не будутъ.

№ 521. 1

Матава, 18. Января 1882 г.

Der Kurländische Kameralhof fordert alle Diejenigen hierdurch auf, welche gesonnen sein sollten, unter den dafür bestätigten Bedingungen die Unterhaltung, Beaufsichtigung und Bedienung der Annenburgschen Ueberfahrtsfähre über den Aa-Fluß auf 1 resp. auf 3 Jahre, vom 1. Februar 1882 ab, zu übernehmen, sich zu dem dieserhalb auf den 8. Februar 1882 anberaumten Torgtermine und dem auf den 12. desselben Monats festgesetzten Peretorgtermine, Mittags, i. e. um 12 Uhr, versehen mit den gehörigen Legitimationen und den erforderlichen Saloggen im Betrage von zweihundert Rbl. in baarem Gelde, oder in gesetzlich zulässigen procenttragenden Wertpapieren der Credit-Anstalten, welche bei schriftlichen Gesuchen zeitig vorher bei dem Kameralhofe einzureichen sind, — in dem Sitzungslocale dieser Palate zu melden und ihren Bot zu verlaubaren, oder aber ihre diesbezüglichen Angebote in versiegelten Couverts, jedoch nicht später, als bis 12 Uhr Mittags, am Tage des Torges d. i. den 8. Februar 1882, unter Beobachtung der in den Art. 1907 bis 1913 Band X. Theil I. des Swod der Civil-Gesetze (Ausgabe 1857) enthaltenen Bestimmungen, bei dem Kurländischen Kameralhofe zu verabreichen oder an denselben einzusenden. Wobei hinzugefügt wird, daß die den Torgen zu Grunde gelegten Bedingungen an den Sitzungstagen und Stunden in der Kameralhof's-Kanzellei eingesehen werden können, und daß nach abgeschlossenen Peretorge weiter keine neuen Angebote von den Licitanten werden entgegengenommen werden.

№ 521. 1

Mitau, 18. Januar 1882.

Von der 1. Section des Riga'schen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Riga'schen Hypotheken-Vereins abermals der öffentliche Verkauf des der Frau Anna Emilie von Hartmann, geb. Heydtmann gehörigen, im 2. Quartier der Mitauer Vorstadt auf Hagenshof an der Lagerstraße sub Pol.-Nr. 98 B, C, D belegenen und dem Riga'schen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobilien nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 27. Februar 1882 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufinteressenten hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gerichte zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlaubaren. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88

der Statuten des Hypotheken-Vereins, ein Zehntel von der Kaufsumme so gleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenige, welche an die obgenannte Frau Anna v. Hartmann, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobilien, rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Vorbringung gehöriger Belege, bei

diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotwinnings keine Rücksicht genommen werden soll. Nr. 101. 1 Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 17. Januar 1882.

Управление Государственными Имуществами в Прибалтийских губерниях объявляет симъ, что на отдачу въ новое арендное содержание нижепоименованных казенныхъ оброчныхъ статей Курляндской губернии, считая съ 23. Апрѣля 1882 года, будутъ произведены рѣшительные торги безъ переторжекъ.

№	Названіе оброчныхъ статей.	Земли			Торги начинаются	Одноч. ная стои- мость строений	На сколько летъ.	Гдѣ будетъ производиться торги.
		усадь- бной и па- хатной.	сѣно- косной.	паст- бной.				
		Десятины.			Руб.	К.	Руб.	

23. Феврѣля 1882 года.

Гробинскаго уѣзда.								
1	Казенная мыза Обербарту безъ корчемъ	192,81	82,42	6,92	850	—	6675	18
	прод. пашни 5,77							
2	Гробинь-Обербартуская лѣсная видма	38,73	33,00	23,26	265	—	5425	18
Ваускаго уѣзда.								
3	Мемельгофская корчма Ругумъ	0,76	0,24	—	100	—	500	12
4	Мемельгофская корчма Маченъ	1,00	—	—	75	—	400	12

1) Желающие торговаться обязаны представить лично, или чрезъ своихъ повѣренныхъ, не позже 11 час. дня, назначеннаго для торга, объявленія съ надлежащими залогомъ и свидѣтельствами о званіи. Залогъ тре- буется въ размѣрѣ годовой арендной суммы и третьей части стоимости строеній.

2) Кромѣ извѣстнаго торга допускаются и объявленія въ запечатанныхъ конвертахъ, съ точнымъ соблю- деніемъ условій изложенныхъ въ ст. 1909 и 1910 т. X ч. I. Св. Гражд., изд. 1857 г.

3) Торги будутъ рѣшительные безъ переторжекъ.

4) Подробныя арендныя условія и описаніе оброчныхъ статей, желающіе могутъ заблаговременно рассмат- ривать въ Управленіи Государственными Имуществами въ г. Ригѣ и въ подлежащихъ волостныхъ правленіяхъ.

Die Verwaltung der Reichsdomänen in den Baltischen Gouvernements bringt hierdurch zur allgemeinen Kenntniß, daß zur Verpachtung von Kronsobrodsflächen im Kurländischen Gouvernement, gerechnet vom 23. April 1882 ab in den unten näher bezeichneten Ortschaften, entscheidende Lorge, ohne Peretorge, werden abgehalten werden:

№	Benennung der Kron- besitzlichkeiten.	Ländereien.			Der Lorg beginnt von S. Mbl.	Werth der Gebäude.	Dauer der Arrendzeit.	Wo die entscheidenden Lorge werden abgehalten werden.
		Garten- und Ackerland.	Wiesen.	Weiden- land.				
		Deßätinen.			Mbl.	K.	Mbl.	

Am 23. Februar 1882.

Im Grobinischen Kreise:								
1	Das Krongut Oberbartau, ohne Krüge	192,81	82,42	6,92	850	—	6675	18
	Ackerteiche 5,77							
2	Die Grobin-Oberbartausche Forst- Widme	38,73	33,00	23,26	265	—	5425	18
Im Wausleschen Kreise:								
3	Der Krongut-Memelhöfische Rugum- Krug	0,76	0,24	—	100	—	500	12
4	Der Krongut-Memelhöfische Mat- schen Krug	1,00	—	—	75	—	400	12

1) Diejenigen, welche am Lorge Theil zu nehmen wünschen, haben entweder persönlich, oder durch ihre Bevoll- mächtigten, zeitig vor Beginn des Lorges, nicht später als bis 11 Uhr Mittags, zugleich aber auch ihre Ständebeweise und die erforderlichen Saloge beizubringen. Der Salog muß die Jahresarrendsumme und den dritten Theil des tagierten Werthes der Gebäude betragen.

2) Außer dem mündlichen Angebote werden auch Offerten in versiegelten Couverts, in genauer Grundlage der Art. 1909 und 1910 Band X Theil I S. 100 der Civilrechte vom Jahre 1857, entgegengenommen.

3) Es werden nur entscheidende Lorge ohne Peretorge, abgehalten werden.

4) Die ausführlichen Arrendbedingungen, sowie die Beschreibungen, können von den Lorgliebhabern rechtzeitig bei der Domainen-Verwaltung in Riga, sowie bei den betreffenden Gemeinde-Verwaltungen, eingesehen werden. Nr. 330. 1

Von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Richard Sante der abermalige öffentliche Verkauf des zur Concursmasse des Ignaz Raniemsky gehörigen, im 2. Quartier der Mitauer Vorstadt auf Hagenshof an der Schloßschen Straße sub Pol.-Nr. 296 belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immo- bilis nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 20. März 1882 anbe- raumt worden.

In Folge dessen werden die etwaigen Kaufstiebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obgenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlaublichen. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins, ein Zehntel von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Verstei-

gerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenige, welche an den obgenannten Ignaz Raniemsky, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobilien, rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Vorbringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotwinnings keine Rücksicht genommen werden soll. Nr. 124. 2 Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 18. Januar 1882.

Судебный претставъ С.-Петербургскаго окружнаго суда Петръ Цѣт- ковъ, вѣтельствующій Литѣйной части 2 участка, по Преображенской улицѣ, домъ № 10, симъ объявляетъ, что на удовлетвореніе претензій С.-Пе-

тербургскаго 1. гильдіи купца Ма- ханна Саввича Чебарова въ суммѣ 6000 руб. съ процентами, изъ рас- чета 24 въ годъ съ 18. Іюля 1879 года по закладной и судебнымъ из- держекъ 415 руб. 7 коп., на осно- вании исполнительнаго листа С.-Пе- тербургскаго окружнаго суда, отъ 2. Декабря 1880 года за № 5054, будетъ производиться 10. Февраля 1882 года съ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданій при 5. отдѣленіи С.-Пе- тербургскаго окружнаго суда, пуб- личная продажа недвижимаго имѣ- нія, принадлежащаго потомственному почетному гражданину Николаю Ва- сильевичу Тулякову, заключающагося въ деревянной двухъ-этажной дачѣ съ ванною въ ней и во дворѣ водо- качальною машиною, бассейномъ, парниками и прочими строеніями, находящимися на землѣ, въ количе- ствѣ 1116 кв. саж., принадлежа-

щей С.-Петербургскому лѣсному ин- ституту, владѣемой на чиншовомъ состоящаго С.-Петербургской губер- нии и уѣзда, въ лѣсномъ участкѣ, пригородной полиціи, на углу боль- шой Объяздовой и лѣсной улицъ подъ №№ 152 и полиц. 1 и 21. Имѣніе это заложено взыскателю Чебарову, какъ сказано выше, въ суммѣ 6000 руб. съ процентами, и будетъ продаваться въ цѣломъ составѣ. Торги начнутся съ оценочной суммы 6000 руб. № 56. 1

Люд. Вице-Губернаторъ:
Тобизенъ.

Секретарь: П. Давиденковъ.

Неофициальная Часть. Nichtofficieller Theil.

Immobilien-Verkauf.

Auf Requisition eines Kaiserlich Nidlandi- schen Hofgerichts soll am 18. Februar c., Nachmittags 1 Uhr, bei einem Edlen Waisen- gerichte das zum Nachlasse des weil. Affessors der Criminaldeputation des Rigaschen Rathes, Mag. Jur. Leonhard von Kröger gehörige, alhier in der Stadt an der großen Sand- und Lärnstraße sub Pol.-Nr. 176 und 187 (Adr.-Nr. 26) belegene Wohn- haus sammt dessen Apperimenten, unter den in termino licitationis zu verlaublichenden Bedingungen, von denen hier nur hervor- zuheben ist, daß kein Bot unter 18,000 Rbl. angenommen und der Zuschlag sofort erteilt wird, falls jener Betrag übersteigend geboten werden sollte und daß der Meistbieter 10 pCt. der Meistbotsumme in baarem Gelde oder in sicheren Wertpapieren bei Gericht ein- zuzahlen hat, zum öffentlichen Meistbot geoffet werden.

Riga-Rathhaus, den 27. Januar 1882.
Paul Stamm, Waisenbuchhalter.

Möbel-Auction.

Auf Verfügung der 1. und 2. Section eines Edlen Landvogteigerichts sollen Don- nerstag den 4. Februar, Vormittags 11 Uhr, in meinem Auctionslocal, Mark- straße Nr. 26, verschiedene Möbel, als: Sophas, Stühle, Tische, Kommoden, Kleider- schränke u. gegen Baarzahlung öffentlich versteigert werden.

Th. Geertz, Stadtauctionator.

Rechenchaftsbericht

über die Verwendung der Zinsen der Julie Fedder-Stiftung in Walf, welche ein Grundcapital von 10,000 Rbl. besitzt.

Einnahme:

Die pro II. Semester 1881 fälligen Zinsen betrugen . 216 R. — K.

Ausgabe:

1) Pro II. Semester 1881 er- hielten an Schulgeld 25 Lernende 184 R. 40 K.

2) Wurden laut § 8 der Sta- tuten der Fedder-Stiftung zum Besten der Walfschen Schulen deponirt 31 „ 60 „

Summa 216 R. — K.

Walf, den 9. Januar 1882.

Das Walfsche Schulkollegium.

P. van Dyk's Nachfolger, Riga — Reval.



Alle Arten landw. Maschinen u. Geräthe.

Packard's Superphosphate: 12 u. 40%; Kainit, Knochenmehl, Ammoniak.

Nachstehende örtliche Legitimation ist von dem Eigenthümer als verloren aufge- geben und werden daher die etwaigen Finder derselben hierdurch aufgefordert, diese Legitimation ungesäumt bei dem Rigaschen Passbureau abzuliefern. Das Passbureaubillet des zum Gute Rapsen verzeichneten Wilhelm Großmann d. d. 8. Januar 1882 Nr. 235.

Redactorъ А. Кленбергъ.